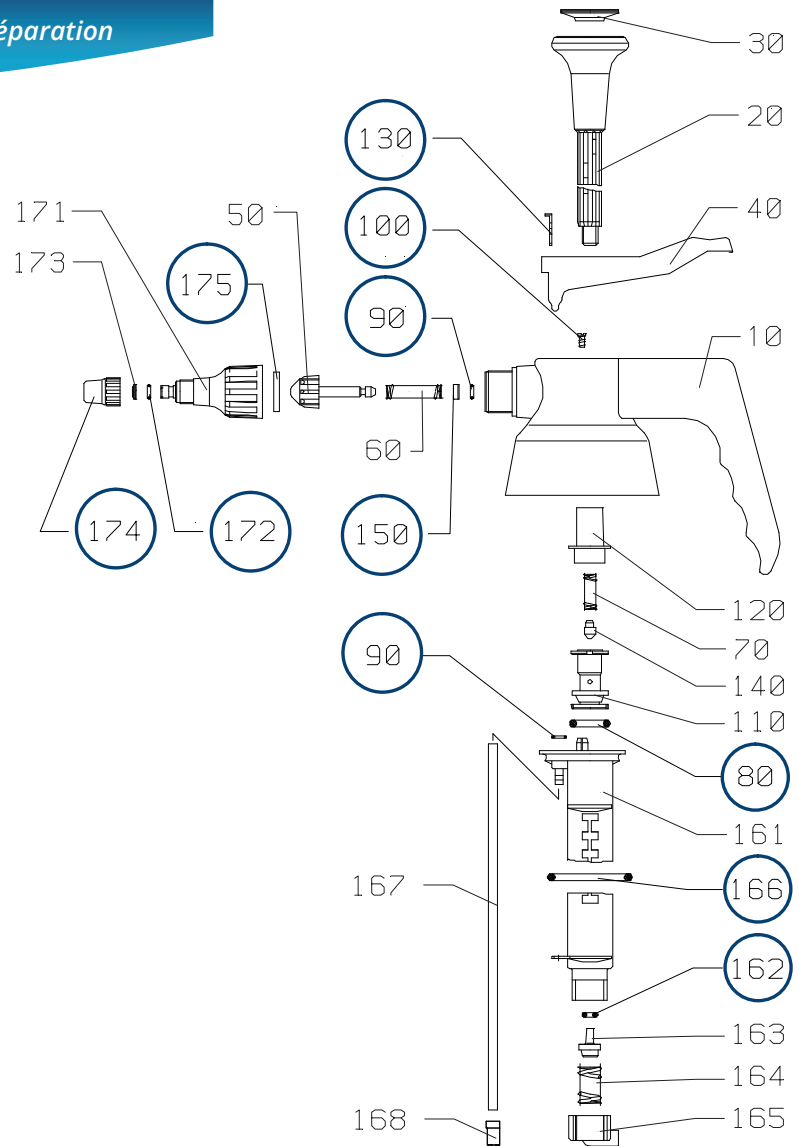


For ALL Sprayers & Repair Kits
 Pour TOUS les pulvérisateurs et ensembles de réparation

Repair Kit Parts:

Pièces de l'ensemble de Réparation:

- 80 Plunger O-Ring 14.0 x 3.5**
Bague-O de Piston
- 90 O-Ring 5.0 x 1.5**
Bague-O
- 100 Screw**
Vis
- 130 Clip**
Clip
- 150 Retaining Disk**
Disque de support
- 162 O-Ring 3.0 x 2.7**
Bague-O
- 166 Bottle O-Ring 36.0 x 4.0**
Bague-O de bouteille
- 172 O-Ring 5.0 x 1.5**
Bague-O
- 174 Brass Nozzle**
Buse
- 175 Packing (1)**
Bague d'étanchéité



Sprayer Warranty

Sprayers carry a limited warranty that covers only manufacturing defects in materials and workmanship of the sprayer.

Exclusions:

This limited warranty does not cover and expressly excludes the following:

Normal Wear and Tear: Damages resulting from normal wear and tear, misuse, neglect, or improper maintenance.

Unauthorized Repairs: Damages caused by any repairs or modifications performed by anyone other than authorized representatives of FBS Distribution.

Use of Incompatible Substances: Damages arising from the use of inappropriate or incompatible chemicals, solvents, or substances in the Sprayer.

Failure to Follow Instructions: Damages resulting from the failure to follow the operating and maintenance instructions provided in the product documentation.

The sole and exclusive remedy under this limited warranty is the repair or replacement of the defective part or product at the discretion of FBS Distribution. In no event shall FBS Distribution be liable for any incidental or consequential damages.

Always consult the FBS Chemical Compatibility Guide at www.fbsdistribution.com/chemical-compatibility-guide before using the sprayer.

Garantie

Les pulvérisateurs bénéficient d'une garantie limitée qui couvre uniquement les défauts de fabrication des matériaux et de la main-d'œuvre du pulvérisateur.

Exclusions:

Cette garantie limitée ne couvre pas et exclut expressément ce qui suit:

Usure normale: Les dommages résultant d'une usure normale, d'une mauvaise utilisation, d'une négligence ou d'un mauvais entretien.

Réparations non autorisées: Les dommages causés par toute réparation ou modification effectuée par toute personne autre qu'un représentant autorisé de FBS Distribution.

Utilisation de substances incompatibles: Les dommages résultant de l'utilisation de produits chimiques, de solvants ou de substances inappropriés ou incompatibles dans le pulvérisateur.

Non-respect des instructions: Dommages résultant du non-respect des instructions d'utilisation et d'entretien fournies dans la documentation du produit.

Le seul et unique recours dans le cadre de cette garantie limitée est la réparation ou le remplacement de la pièce ou du produit défectueux, à la discrétion de FBS Distribution. En aucun cas, FBS Distribution ne sera responsable des dommages accessoires ou indirects.

Consultez toujours le guide de compatibilité chimique FBS sur www.fbsdistribution.com/chemical-compatibility-guide avant d'utiliser le pulvérisateur.

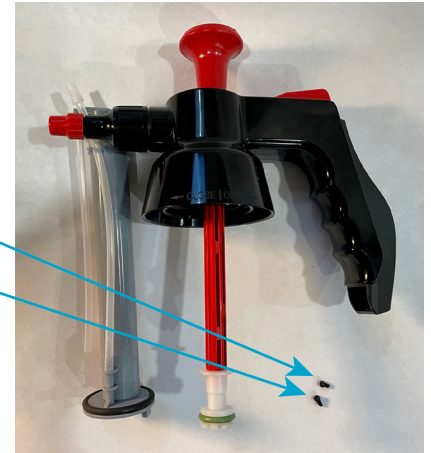
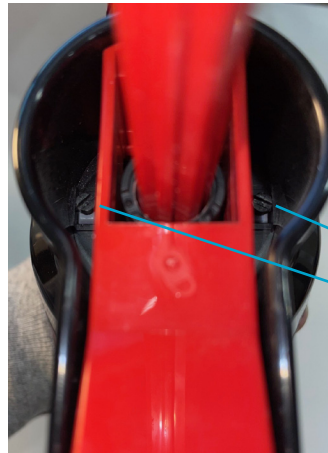
1 Unscrew the bottle from the sprayer head.

Dévissez la bouteille de la tête du pulvérisateur.



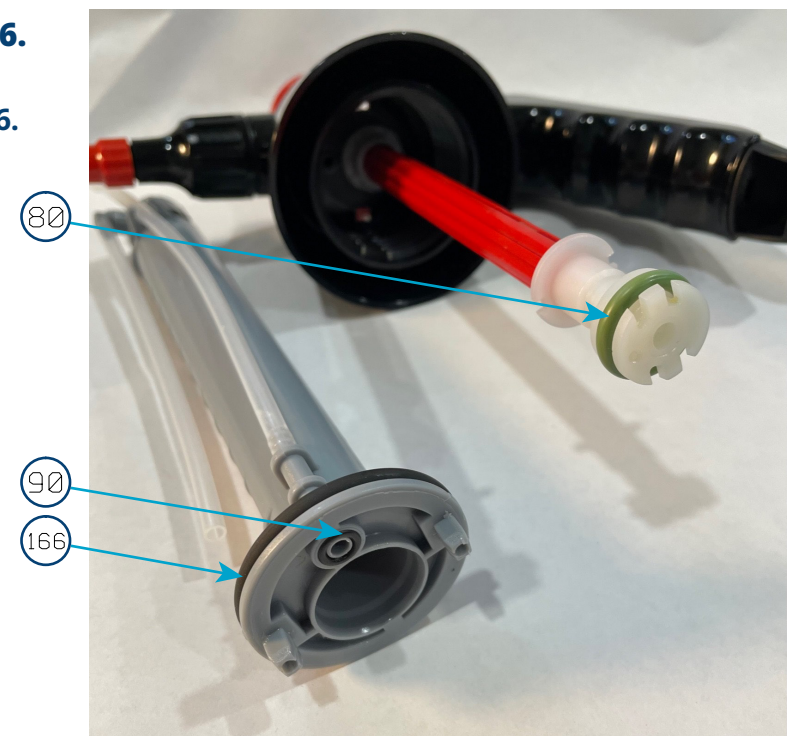
2 Remove the two screws from the top of the sprayer head. Separate the pump cylinder from the sprayer head.

Retirez les deux vis du haut de la tête du pulvérisateur. Séparez le cylindre de la pompe de la tête du pulvérisateur.



3 Replace the seals labeled #80, #90, and #166.

Remplacez les joints étiquetés n°80, n°90, et n°166.

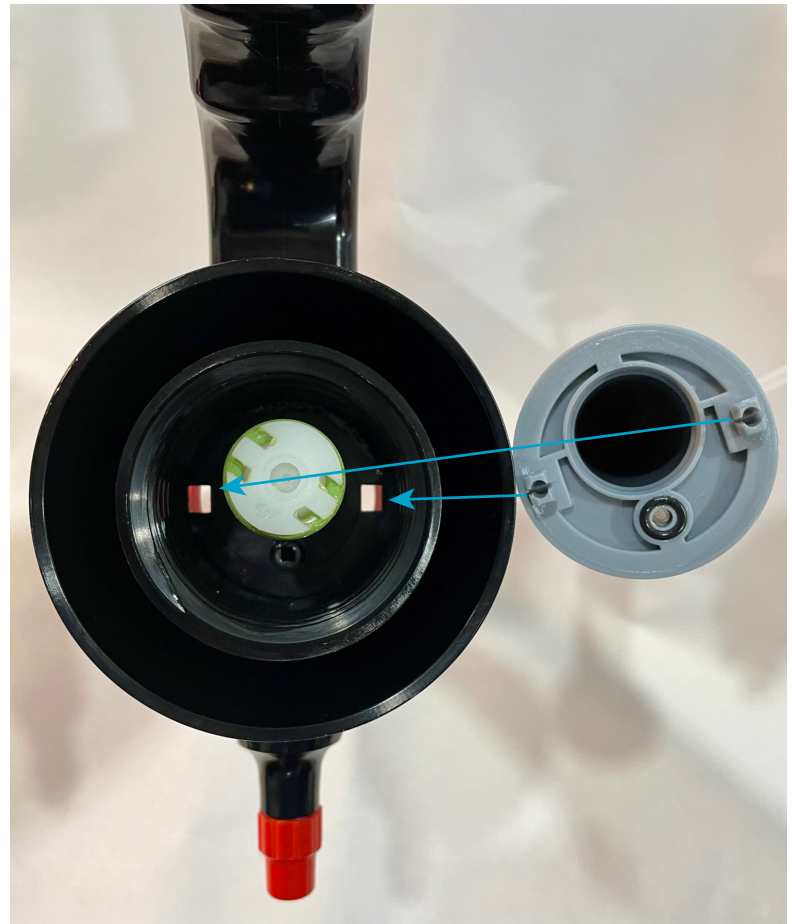


4 Reattach the pump cylinder to the sprayer head:

- Align the two pegs on the top of the pump cylinder with the corresponding holes on the head unit.
- Secure the pump cylinder to the sprayer head using the two screws.

Remettez le cylindre de la pompe sur la tête du pulvérisateur:

- Alignez les deux chevilles sur le dessus du cylindre de la pompe avec les trous correspondants sur l'unité principale.
- Fixez le cylindre de la pompe à la tête du pulvérisateur à l'aide des deux vis.

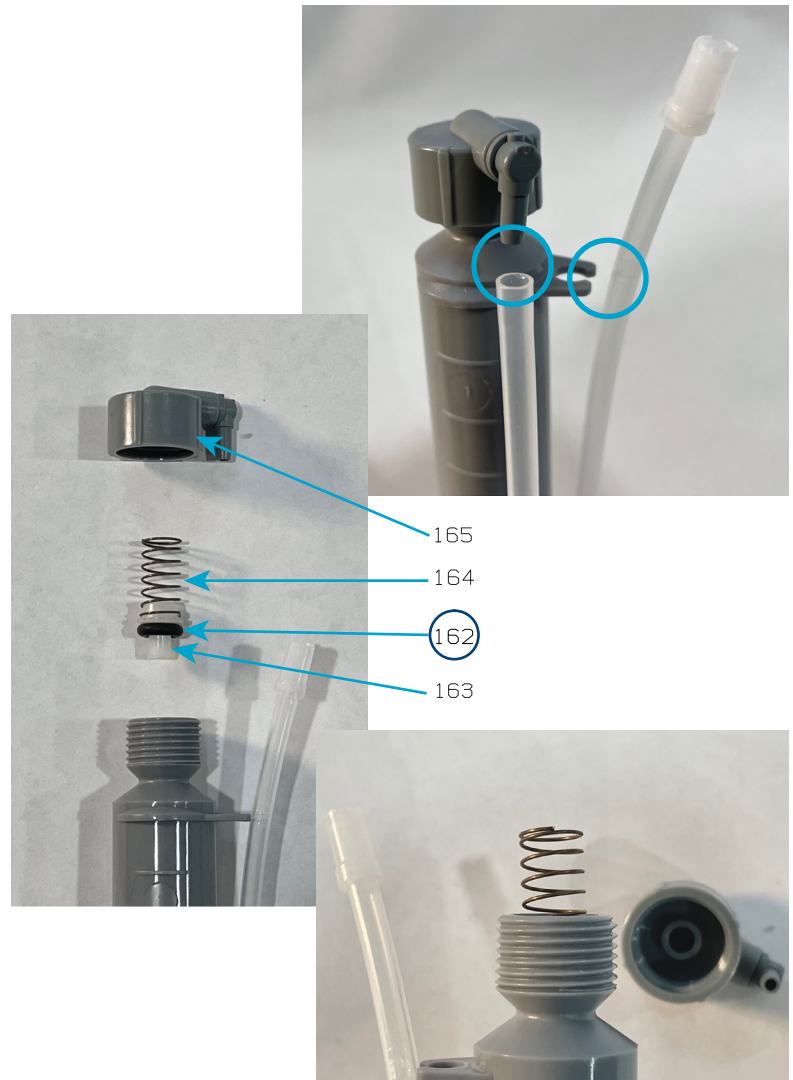


5 Detach the plastic tubes, and unscrew the end cap at the bottom of the pump cylinder #165

- Replace O-ring #162.
- Reinstall components #162, #163, and #164 in order.
- Reattach the end cap and secure the pick-up tubes.

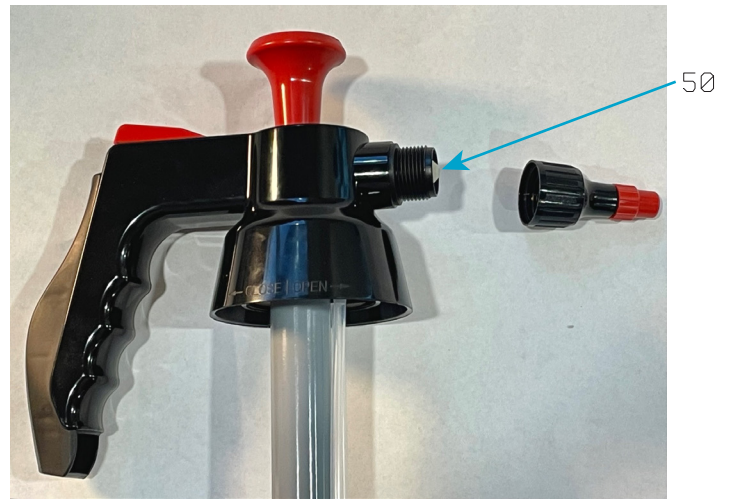
Détachez les tubes en plastique et dévissez le capuchon d'extrémité au bas du cylindre de pompe n°165

- Remplacez le joint torique n°162.
- Réinstallez les composants n°162, n°163 et n°164 dans l'ordre.
- Remettez le capuchon d'extrémité et fixez le tubes de collecte.



6 Remove the swirl cone #171 and replace the packing seal #175. Next, remove the nozzle and replace O-ring #172.

Retirez le cône de tourbillon n°171 et remplacez le joint d'étanchéité n°175. Ensuite, retirez la buse et remplacez le joint torique n°172.

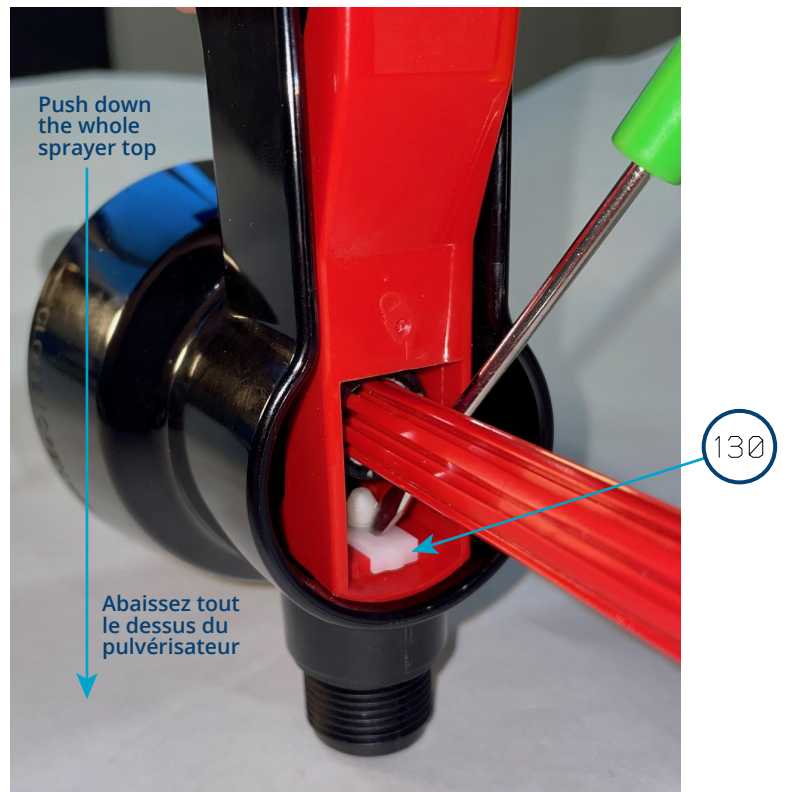


7 Replace the inner swirl cone parts:

- Depress the inner swirl cone #50.
- Carefully pry the clip #130 with a small tool to remove it.
- Remove the inner swirl cone and replace O-ring #90 and the retaining disk #150.
- Reinstall the inner swirl cone and secure it with the clip.
- Test the trigger to ensure all components are correctly seated.

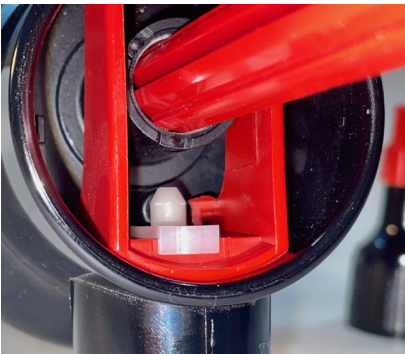
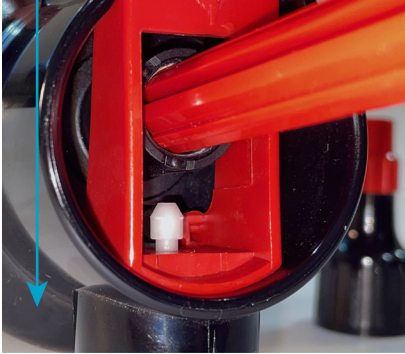
Remplacez les pièces du cône de tourbillon intérieur:

- Appuyez sur le cône de tourbillon intérieur n°50.
- Faites délicatement levier sur le clip n°130 avec un petit outil pour le retirer.
- Retirez le cône de tourbillon intérieur et remplacez le joint torique n°90 et le disque de retenue n°150.
- Réinstallez le cône de tourbillon intérieur et fixez-le avec le clip.
- Testez la gâchette pour vous assurer que tous les composants sont correctement installés.



Push the sprayer
down again to slide
the clip back in

Poussez à nouveau le
pulvérisateur vers le bas pour
faire glisser le clip à nouveau.



8 Put the whole sprayer back together:

- Reattach the nozzle and swirl cone to the sprayer head.
- Reattach the bottle to the sprayer head.
- Test the pump to confirm all parts are moving properly and that pressure builds correctly.

Remontez l'ensemble du pulvérisateur :

- Remettez la buse et le cône tourbillonnant sur la tête du pulvérisateur.
- Remettez la bouteille sur la tête du pulvérisateur.
- Testez la pompe pour confirmer que toutes les pièces bougent correctement et que la pression monte correctement.

